



Österreichisches  
**St. Georgs-Kolleg**  
Realgymnasium und Handelsakademie

Istanbul, 29/06/2020

Sehr geehrte Eltern!

Am Ende des Schuljahres 2019/20, eines zunächst ruhig verlaufenden Schuljahres, das Mitte März durch das plötzliche Auftreten des COV-19-Virus eine drastische Änderung erfahren hat, dürfen wir gemeinsam voller Stolz zurückblicken und feststellen, dass alle an der Schule Beteiligten, Schüler/innen, Eltern, Lehrer/innen, Schulverwaltung und unterstützendes Schulpersonal, die Herausforderung angenommen und zum Großteil auch sehr gut bewältigt haben.

Besonders stolz sind wir darauf, dass so viele Schüler/innen auch dann nicht aufgehört haben, aktiv am Unterricht teilzunehmen, als Ende April der türkische Bildungsminister, Herr Ziya Selçuk, erklärt hatte, dass es in diesem Schuljahr keine Noten mehr geben wird, und die Noten des ersten Semesters zu Jahresnoten wurden. Dies zeigt, dass viele Ihrer Kinder ein hohes Maß an Eigenverantwortung für ihren persönlichen Lernprozess übernommen haben. Sie besitzen somit eine Kompetenz, die sicherlich durch den Fernunterricht, bei dem die Lehrkraft die Kontrolle über den Lernprozess ihrer Schüler/innen zum Teil aus der Hand geben musste, noch gefördert wurde.

Es gibt auch einen bedeutend kleineren Teil von Schüler/inne/n, denen das Übernehmen der Verantwortung für ihren persönlichen Lernprozess nicht so gut gelungen ist. Dem raten wir nach einer ausreichenden Erholungsphase in den Ferien sich ab Mitte August wieder auf die Schule einzustimmen und Versäumtes aufzuarbeiten, bevor am 31. August der gemeinsame Ergänzungsunterricht beginnt, der, so hoffen wir, wieder als normaler Unterricht in den Klassenräumen stattfinden wird.

Wir möchten Sie – als Erziehungsberechtigte – noch auf ein paar wichtige Punkte, die unsere Schüler/innen betreffen, aufmerksam machen:

- 1) In Bezug auf die vom Ministerium für nationale Bildung im Amtsblatt veröffentlichte Änderung der Verordnung über Sekundarschulen (Nummer: 31121) wurde der Artikel über das Bestehen der Klasse in außergewöhnlichen Situationen und die Bewertung des Schülererfolgs hinzugefügt. Demzufolge gilt: Die Jahresendpunkte der Schüler/innen wird mit den Punkten des ersten Semesters ermittelt. Schüler/innen, die im ersten Semester keine negativen Noten hatten oder deren Notenschnitte über 50 lagen, werden automatisch in die höhere Klasse versetzt. Alle, die diese Bedingung nicht erfüllen, werden unabhängig von der Anzahl negativer Noten mit der „Verpflichtung“ in die höhere Klasse versetzt, Prüfungen über den Stoff der negativ beurteilten Fächer abzulegen.

Gemäß dem Schreiben des Bildungsministeriums vom 5. Juni.2020 mit der Nummer 7258000 finden diese Nachprüfungen im September statt. Stoff dieser Nachprüfungen ist der Lehrstoff des ersten Semesters des Schuljahres 2019/20 im entsprechenden Unterrichtsfach. Ankündigungen zum Prüfungsplan bezüglich der Nachprüfungen und der in der Prüfung anzuwendenden Covid-19-Hygiene-Maßnahmen werden Anfang September auf unserer Homepage veröffentlicht.

Das Bildungsministerium kündigte an, dass der Ergänzungsunterricht für staatliche Schulen am Montag, dem 31. August 2020, beginnen und drei Wochen dauern wird. In diesem Zeitraum wird man sich zunächst auf die Ermittlung der im Fernunterricht gemachten Erfahrungen und akademischen Bedürfnisse und auf die Basiskenntnisse der Grundfächer konzentrieren, um dann im Folgejahr den Lehrplan einhalten zu können. Laut Aussage des Bildungsministers Dr. Ziya SELÇUK muss an allen staatlichen und privaten Schulen der Ergänzungsunterricht am 31. August 2020 beginnen. Wenn bis dahin keine Änderungen vom Bildungsministerium bekannt gegeben werden, beginnt am 31. August 2020 um 8.00 Uhr der Ergänzungsunterricht und dauert drei Wochen. Die Schüler/innen werden auf dem Schulhof begrüßt und gehen dann mit ihren Klassenlehrer/inne/n in die Klassen und werden über den Ablauf des Unterrichts in den nächsten 3 Wochen informiert. Wir planen Unterrichtstage mit sechs Unterrichtseinheiten die um 13.00 Uhr enden wird. Die Planung des Ergänzungsunterrichts wird von der Schulverwaltung erstellt und unseren Eltern zeitgerecht bekannt gegeben.

Schüler/innen mit schwachen Noten müssen im Schulsekretariat bis zum 28. August 2020 einen Antrag auf Nachprüfung einreichen. Der Antrag muss sowohl vom Elternteil als auch von der Schülerin bzw. dem Schüler unterschrieben werden. Wir empfehlen unseren Schülern/inne/n außerdem, die Prüfungstermine zu beachten, die auf unserer Website veröffentlicht werden.

- 2) Die vom Hohen Erziehungsrat mit Beschluss Nr. 120 vom 24.08.2017 genehmigten „Studentafeln“ für das Schuljahr 2020/21 sind auf der Homepage der Schule zu finden.
- 3) Gemäß Beschluss des Elternvereins vom 19.06.2020 wird im Schuljahr 2020/21 das Busunternehmen **Gür-Sel Turizm ve Servis Ltd. Şti.** für den Schülertransport zuständig sein.
- 4) Unser schuleigener Arbeitskalender wird nach der Bekanntgabe des offiziellen Arbeitskalenders durch das Bildungsministeriums zum Genehmigen eingereicht und auf unserer Webseite veröffentlicht werden.
- 5) Das Schulgeld für das Schuljahr 2020/21 beträgt 63.000 TL. Bis zum 30.07.2020 ist eine Barzahlung in Höhe von 58.000 TL möglich. Die Daten für Ratenzahlung sind unten aufgeführt:

1. Rate - 07.08.2020	2. Rate - 09.10.2020	3. Rate - 04.12.2020	4. Rate - 05.02.2021	5. Rate - 09.04.2021	GESAMT
12.000 TL	12.000 TL	12.000 TL	12.000 TL	12.000 TL	63.000 TL

Wir wünschen unseren SchülerInnen schöne Ferien und einen guten Start für das nächste Schuljahr.

Dr. Yasin BEŞER  
Türkischer Subdirektor

Paul STEINER  
Direktor

#### Schulbuchliste für das Schuljahr 2020/21 – Handelsakademie 12. Klasse

- Deutsch** : Das Buch vom Vorjahr wird weiterverwendet!  
Vladimir Vertlib Zwischenstationen ISBN: 978-3-423-13341-8 (Sommerlektüre)  
Sunrise, Michael Köhlmeier, ISBN: 978-3-85218-818-8 (Sommerlektüre)
- Englisch** : Das Buch vom Vorjahr wird weiterverwendet!
- Mathematik** : Mathematik anwenden HAK V, Schulbuch; ISBN: 978-3-209-08075-2, ÖBV  
Mathematik anwenden HAK V, Lösungen; ISBN: 978-3-209-08081-3, ÖBV  
Taschenrechner CASIO fx-991ES PLUS
- IBO** : Wirtschaftsinformatik HAK IV/V mit digi4school 2017, Manz Verlag ISBN: 978-3-7068-5336-1, SBNr. 180.965
- VWL** : VWL HAK mit E-Book, SBNr. 185.809 Trauner Auflage 2020